|  |  |
| --- | --- |
| % TM Match Value | Number of Segments |
| 101% | 0 |
| 100% | 0 |
| 0% - 99% | 51 |
| Untranslated | 0 |
| Total | 51 |

\\Mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\15\96\_Remote Patient Monitoring Program\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx.xlz

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| ID | Source | Target | % TM Match Value | Comment |
| 1@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#1e7ccc81e7ef4648deef6115af1eb7c4 | Respiratory Infection- Remote Patient Monitoring | Kev Tiv Thaiv Kab Mob - Kev Saib Xyuas Tus Neeg Mob nyob deb | 0 |  |
| 5@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#d19428771c1c59e19382bed37cc76768 | @ 8am and 4pm (1600) | @ 8 teev sawv ntxov thiab 4 teev tsaus ntuj (1600) | 0 |  |
| 6@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#320f86f60f25459ba5550e000b2c3929 | ALERT | ALERT | 0 |  |
| 8@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#18364cb62bee20b48340c1fd6ba8693a | Are you experiencing any new or worsening symptoms since you last answered these questions? | Puas yog koj tab tom ntsib cov tsos mob tshiab lossis mob hnyav dua txij li thaum koj tau teb cov lus nug zaum kawg? | 0 |  |
| 9@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#27f4def2443067e7eab870acc3dd81a3 | (Single select) | (Ib leeg xaiv) | 0 |  |
| 10@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#8ecd4db6773b5fc170ddd9d33129aae3 | Yes/No | Yog/Tsis yog | 0 |  |
| 11@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#6d30c2118ddac75616d31d74a9d62971 | Please select which of the following symptoms you are experiencing. | Thov xaiv cov tsos mob hauv qab no uas koj tab tom ntsib. | 0 |  |
| 13@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#196cd339174f22a8a4079096224bb76b | (Multi select) | (Multi xaiv) | 0 |  |
| 16@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#5fbfa4ee149ef57f853a69e719bc69db | Cough | hnoos | 0 |  |
| 17@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#c528029c45e8ae0d2ad1cd2e40c82b52 | Shortness of Breath | Ua tsis taus pa | 0 |  |
| 18@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#f57526d17053fbe4341ee6e6578a8a3e | Chest Pain | Mob hauv siab | 0 |  |
| 20@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#c643bff833aaa9a47e3421a8c8f35445 | Vomiting | ntuav | 0 |  |
| 21@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#2b9937c72ac40077abc50637ee8efca2 | Diarrhea | Mob plab | 0 |  |
| 22@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#af0d0f8fc502573f47fa840c764eb28c | Lightheadedness | Lightheadedness | 0 |  |
| 24@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#f57526d17053fbe4341ee6e6578a8a3e | Chest Pain | Mob hauv siab | 0 |  |
| 25@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#c643bff833aaa9a47e3421a8c8f35445 | Vomiting | ntuav | 0 |  |
| 26@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#2b9937c72ac40077abc50637ee8efca2 | Diarrhea | Mob plab | 0 |  |
| 27@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#af0d0f8fc502573f47fa840c764eb28c | Lightheadedness | Lightheadedness | 0 |  |
| 28@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#e361ba944abf8c67f6aca3a601d5305c | Does your Shortness of breath go away after resting a few minutes? | Puas yog koj qhov ua tsis taus pa ploj mus tom qab so ob peb feeb? | 0 |  |
| 30@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#27f4def2443067e7eab870acc3dd81a3 | (Single select) | (Ib leeg xaiv) | 0 |  |
| 31@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#aa9e0d4d15303e7d369956fbba33498d | Yes/ No | Yog / Tsis yog | 0 |  |
| 32@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#cf600448ff2a682f3c6f7464f4cd76a1 | Please tell us more about when your chest pain occurs: | Thov qhia rau peb paub ntxiv txog thaum koj qhov mob hauv siab tshwm sim: | 0 |  |
| 34@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#196cd339174f22a8a4079096224bb76b | (Multi select) | (Multi xaiv) | 0 |  |
| 35@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#5fbfa4ee149ef57f853a69e719bc69db | Cough | hnoos | 0 |  |
| 36@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#ab9f31ae58bcab4b7b63adef518c656a | Exertion | Kev tawm dag zog | 0 |  |
| 37@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#bd287902a5fab6250f112d5312368348 | Breathing | Ua pa | 0 |  |
| 38@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#6311ae17c1ee52b36e68aaf4ad066387 | Other | Lwm yam | 0 |  |
| 41@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#27f4def2443067e7eab870acc3dd81a3 | (Single select) | (Ib leeg xaiv) | 0 |  |
| 42@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#e1a9dc9f23534e63de9df0d540ac1611 | Once | Ib zaug | 0 |  |
| 47@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#27f4def2443067e7eab870acc3dd81a3 | (Single select) | (Ib leeg xaiv) | 0 |  |
| 48@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#e1a9dc9f23534e63de9df0d540ac1611 | Once | Ib zaug | 0 |  |
| 53@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#b7e1ccc4fbb2c0f7d730f5ebe36a8e5a | (Mult select) | (Mult xaiv) | 0 |  |
| 55@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#bae35ba7313449c390db5e95be3ff06e | With activity | Nrog kev ua si | 0 |  |
| 56@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#8393b92e972a8588a23fb9f5aa0ac624 | Lying down | dag | 0 |  |
| 58@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#fbb10dff2a5ee10420af99d8a2ed8022 | Patient reports no new or worsening symptoms | Tus neeg mob qhia tsis muaj cov tsos mob tshiab lossis mob hnyav dua | 0 |  |
| 59@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#60900accc3953ab33b9a06d298ed9002 | End Questionnaire | Xaus Cov Lus Nug | 0 |  |
| 60@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#93cba07454f06a4a960172bbd6e2a435 | Yes | Yog lawm | 0 |  |
| 61@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#fc443d8b6bdcdce889df9eb7ce8b912a | If you have any of these symptoms, please read the related education. | Yog tias koj muaj cov tsos mob no, thov nyeem cov kev kawm ntsig txog. | 0 |  |
| 62@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#57a134dbe53243b76e7908606c9af13e | Cough: | hnoos: | 0 |  |
| 64@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#29ad0f7c6cabd541d657d1bc2fc3ba1b | “Cough” | “Nco” | 0 |  |
| 67@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#fe2a52cab08a337519fd46e8710e55d5 | “Fever treatment: | “Kev kho mob npaws: | 0 |  |
| 69@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#226f0e01b0f2629ea506914c95f51de0 | Quick guide to treating fever” | Cov lus qhia ceev kom kho kub taub hau " | 0 |  |
| 70@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#4764e88e0f048e9fa18f053a41a17bf2 | Vomiting: | ntuav: | 0 |  |
| 72@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#53a66d02b3b5ea2abf36a834fc313262 | “Dehydration” | "Lub cev qhuav dej" | 0 |  |
| 73@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#f7f19d57004ccb0718fb1b3d6ac2e0ba | Diarrhea: | Mob plab: | 0 |  |
| 75@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#f9e843378ee59b90b542053ba7a319bf | “Suggestions for managing diarrhea” | "Cov lus qhia rau kev tswj mob raws plab" | 0 |  |
| 76@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#6e596f5a52b48b48d2b2e250af655e63 | Lightheadedness: | Lightheadedness: | 0 |  |
| 78@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#53a66d02b3b5ea2abf36a834fc313262 | “Dehydration” | "Lub cev qhuav dej" | 0 |  |
| 79@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#bafd7322c6e97d25b6299b5d6fe8920b | No | Tsis muaj | 0 |  |
| 80@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#c485ebca01909804a255ac9a495900d4 | Educaiton | Educaiton | 0 |  |
| 81@\\mum-srv06\LIFESCIENCE\_ENG\_PROJECTS\_2023\2023\12\_Dec\14\109\_xxxxxxx\_Remote Patient Monitoring Program\02\_Prep\01\_Files\All\_Languages\Respiratory Infection Branching Logic.docx#40ca0e909ab35ce3de1013ab558dcb8a | If you have any symptoms listed in this questionnaire, please read relevant patient education materials. | Yog tias koj muaj cov tsos mob hauv daim ntawv nug no, thov nyeem cov ntaub ntawv qhia txog tus neeg mob. | 0 |  |